Les plus anciens documents linguistiques de la France Corpus : chartes de Meurthe-et-Moselle (chMM)

Responsable du corpus : Martin-D. Glessgen

Édition de la charte : Martin-D. Glessgen / Michel Arnold (révision: D. Kihaï)

ChMM222

Édition critique

1263 (n.st.), février

Type de document: charte: approbation

Objet: Approbation par Jean de Darney de l'acte 221.

Auteur: Gilles évêque de Toul

Sceau: auteur

Bénéficiaire: chanoines de Saint Nicolas de Brixey

Autres Acteurs: Jean de Darney, écuyer; Jean de Pargny

Rédacteur: scriptorium épiscopal de Toul [pal]

Support: parchemin jadis scellé sur double queue

Lieu de conservation: AD MM G 234, fonds du séminaire de Toul

Édition antérieure: Scott, XXVII

Verso: De l'otroi Jehan de Darnei dou deme de Vennes. (XIII^e s.)

2 ChMM222

Transcription de la charte

faisons savoir à touz 3 que par devant nos \2 estaubliz Jehans de Darnei, escuiers[...] qu'il par nostre lous et par nostre crant de \3 [tout] [ceu] [qu]'[il] tienz em fié et en honmaige, louve et crante lou marchié et lou vandage que mes sires \4 Jehans de Parnei desous Merevaut chevaliers ait fait as chenones de Breixei ensi cum dou [deme][?] \5 [de] [Vannes] [qu]'[il] [ait] [vandut] [as] [diz] [chenones] [par] [lou] [cran] [lou] [signor] [Guion] [de] [Saint] Ba[ile]\6mont de cui li diz Jehans tenoit \cdot 4 En tesmoignaige de ceu sont ces lettres saellees de \7 nostre sael, $\mathbf{5}$ que furent faites quant li milliares corroit par mil et ·CC. et syxante et douz \8

Notes de transcription

^[1] Du fait de l'état du parchemin, il manque les mots notés [...].